



**Match Sheet**  
**Skater Hockey**  
**Inline Hockey**  
**Spielbericht**  
**Rapport de jeu**  
**Rapporto di gara**

Team / Mannschaft / Club Società  League/Liga Ligue/Lega

**CLUB 1** **Payerne Capitals** **D3**

**CLUB 2** **Dzos Volants III a** **D4**

Lieu / Ort **Payerne** Date / Datum **26.03.2024**  
 Location / Luogo Date / Data

Start / Beginn **19:00** End / Ende **21:00** Match Number / Index **TPC900**  
 Début / Inizio Fin / Fine Spiel-Nr / Indice di gara

Championship / Meisterschaft  Friendly / Freundschaft   
 Championnat / Campionato Amical / Amichevole

Tournament / Turnier  Cup / Pokal   
 Tournoi / Torneo Coupe / Coppa

Other / Sonstiges  Spectators / Zuschauer **45**  
 Autre / Altro Spectateurs / Spettatori

No Card / Liz.  Surname / Name  Forename / Vorname   
 No Lic. / Tess. No Lic. / Tess. Prénom / Nome Signature / Firma

Time Keeper **3931 REY Thomas**  
 Chronométrateur

Official scorer **1363 SPICHER Loïc**  
 Marqueur

Referee 1 **1813 HOCHSTRASSER Florian**  
 Arbitre 1

Referee 2   
 Arbitre 2

Tech, Director   
 Directeur tech.

**RESULT**

**PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND** **FINAL**  
**INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO**

**CLUB 1** **CLUB 2** **CLUB 1** **CLUB 2**

1 Time / Drittel **0** **0** **1** **0**  
 Tiers / Tempo

2 Time / Drittel **1** **0**  
 Tiers / Tempo Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore  
**Payerne Capitals**

3 Time / Drittel **0** **0** **CAPTAIN 1**  
 Tiers / Tempo Signature / Unterschrift / Firma

Overtime / Verl. **0** **0** **CAPTAIN 2**  
 ProL. / Sup. Signature / Unterschrift / Firma

Penalty / **0** **0**  
 Rigori

Referee Comments   
 SR-Bemerkung Remarques arb.

**COACH** Surname / Name  Forename / Vorname   
 Nom / Cognome Prénom / Nome Signature

**COACH** Surname / Name  Forename / Vorname   
 Nom / Cognome Prénom / Nome Signature

**1 Payerne Capitals**

Nr. Surname / Name Forename / Vorname Card / Pass  
 No. Nom / Cognome Prénom / Nome Lic / Tess  
 No

**29 C NOTH Luca** **3452** Time / Zeit **32:58** Goals / Torschützen **29** Buts / Reti **36** Penalties / Strafen / Punitons **1**

**28 A BIELMANN Nicolas** **2915**

**97 G PITTET Olivier** **18031**

**58 MACHACKA Ken** **16827**

**75 BIELMANN Christophe** **2038**

**27 VONLAUFEN Marc** **2116**

**57 GIVEL Christophe** **2048**

**36 GOLLIARD Xavier** **2959**

**69 BERTSCHY Florian** **2713**

**59 CARRARD Frédéric** **2207**

**45 CHAMMARTIN David** **3894**

**COACH** Surname / Name  Forename / Vorname   
 Nom / Cognome Prénom / Nome Signature  **1441**

**COACH** Surname / Name  Forename / Vorname   
 Nom / Cognome Prénom / Nome Signature

**2 Dzos Volants III a**

Nr. Surname / Name Forename / Vorname Card / Pass  
 No. Nom / Cognome Prénom / Nome Lic / Tess  
 No

**C PILLONEL Damien** **3523**

**A**

**G**

**G**

**COACH** Surname / Name  Forename / Vorname   
 Nom / Cognome Prénom / Nome Signature

**COACH** Surname / Name  Forename / Vorname   
 Nom / Cognome Prénom / Nome Signature

**Goals / Torschützen / Buts / Reti 0**

Time / Zeit Temps **G A T** Time / Zeit Temps **G A T** Time / Zeit Temps **G A T** Time / Zeit Temps **G A T**

**44:50** **29** **2** **46:50** **V1**

**29** **36** **1**

**1**

**1**

**1**

**1**

**1**

**1**

**1**

**1**

**1**

**1**

**1**

**1**

**1**

**1**

**1**

**1**

**1**

**1**

**1**

**1**

**1**

**1**

**1**

**1**

**1**

**1**

**1**

**1**

**1**

**1**

**1**

**1**

**1**

**1**